

大埔區議會委員會報告

I. 漁農工商、旅遊及文娛康體委員會

漁農工商、旅遊及文娛康體委員會於 2009 年 5 月 15 日舉行 2009 年第三次會議，主要討論事項及有關進展綜述如下：

1. 影響海產養殖業的事宜

漁農自然護理署(下稱“漁護署”)的代表就上述事宜報告如下：

- (i) 漁護署於本年年初至今共巡視了 32 個養魚場，進行魚類健康檢查，其中位於大埔區的養魚場共有 12 個。漁護署在期間接獲 1 宗魚類發病報告，報告來自鹽田仔的養魚區，受影響的魚類為青斑，病因為細菌性感染而導致潰爛。該署在發現問題後，已即時把問題轉介予獸醫跟進，並即時把檢查報告結果通知養魚戶。
- (ii) 2009 年年初至今，漁護署共錄得九宗紅潮報告，其中兩宗發生在大埔區，分別在鹽田仔及城門河一帶。引發鹽田仔的紅潮的生物為常見的，對魚類可能有害的藻類；而引發城門河一帶的紅潮的生物，則是在本港較少記錄，沒有毒性的藻類。
- (iii) 2009 年年初至今，該署未有收到任何魚類死亡報告。
- (iv) 由 2005 年至今，成功申請為優質養魚場的養魚場共有 82 個(海魚 59 個)，其中 40 個優質養魚場位於大埔區。優質漁產品的總銷量已超過 216 000 斤。
- (v) 在推廣活動方面，魚類統營處在 5 月 9 日至 11 日，參加了在香港會議展覽中心舉辦的第十三屆亞洲國際食品及飲料、酒店、餐廳及餐飲設備、供應及服務展覽會，向世界各地推介優質養魚場的產品。
- (vi) 在 5 月 14、15 及 20 日，漁護署在打鼓嶺的實驗養育場舉辦第二屆寶石魚人工誘產及魚苗孵化工作坊，共有 30 名參加者，其中一名參加者來自大埔區。

2. 漁農自然護理署為農業提供的協助

漁護署的代表報告如下：

- (i) 全港尚有 30 個雞場仍在運作，而豬場的數目仍維持在 43 個，運作尚算正常。由於人類豬型流感爆發，漁護署會協助豬農加強豬場的衛生工作。而在幫助農民轉型方面，最近地政總署已批核了兩宗把豬場變為作物農場的申請。
- (ii) 漁護署在 2009 年 3 月至 2009 年 4 月共舉辦了五個講座，講座主題包括草莓、夏天蔬菜種植及病蟲害的防治。參加的農友約有二百多名。另在 2009 年 3 月至 4 月期間，共有七十多位農友向漁護署租借各種小型機械進行耕種。
- (iii) 有關有機農場的發展方面，現時共有百多個有機農場接受漁護署的有機資源服務，總面積為 50 公頃。有機農場繼續蓬勃發展。
- (iv) 香港有機資源中心於 3 月舉辦了“香港有機日”活動，漁護署亦有提供協助。活動對有機農業的宣傳起了重要的幫助。
- (v) 在剛過去的第十三屆亞洲國際食品及飲料、酒店、餐廳及餐飲設備、供應及服務展覽會中，漁護署協助香港有機資源中心及蔬菜統營處設立攤位，向遊客及市民宣傳本地的有機農產品。

3. 關注吐露港內的垃圾對漁區的影響

海事處的代表報告如下：

海事處在大埔區收集的海上垃圾數量

<u>月份</u>	<u>在大埔區收集的 海上垃圾總重量</u>	<u>在丫洲及馬料水附近 收集的海上垃圾總重量</u>
2009 年 3 月	13.82 噸	1.02 噸 (約佔總重量的 7.43%)
2009 年 4 月	14.41 噸	1.06 噸 (約佔總重量的 7.38%)

收集到的海上垃圾種類分析

<u>月份</u>	<u>木板</u>	<u>膠袋</u>	<u>發泡膠</u>	<u>車輪</u>	<u>其他</u>
2009年3月	21.83%	33.23%	32.53%	0.03%	12.39%
2009年4月	15.33%	35%	33.89%	0.01%	15.77%

4. 康樂及文化事務署報告 2009 年 3 月至 4 月在大埔舉辦的各項社區活動的參與情況及擬於 2009 年 5 月及 6 月在大埔舉辦的各項社區活動

康樂及文化事務署(下稱“康文署”)的代表介紹上述活動。關於全港運動會(下稱“港運會”)方面，康文署代表報告，大埔區代表團(包括團長、領隊、運動員及啦啦隊)已於 5 月 9 日出席於將軍澳運動場舉行的第二屆港運會開幕禮，大埔區代表團團長大埔區議會主席張學明議員聯同其他主禮人主持點睛儀式。開幕禮的精華片段已於無綫電視翡翠台播出。另外，大埔區的 132 名優秀運動員(70 男及 62 女)，正代表大埔區議會出賽。羽毛球比賽已進入八強階段，男子隊成績排行新界東第 1 名、女子隊排行新界東第 2 名。

II. 地區設施管理委員會

地區設施管理委員會於 2009 年 5 月 19 日舉行 2009 年第三次會議，主要討論事項及有關進展綜述如下：

5. 地區小型工程撥款的使用情況及獲批工程進度報告

主席報告，2008/09 年度地區小型工程撥款的使用情況令人滿意。大埔區議會獲批的撥款額為 1,474 萬元，實際支出為 14,485,404.06 元，佔該年度撥款的 98.27%。2009/10 年度大埔區議會獲分配 17,611,000 元，以供推行地區小型工程計劃。撥款額較去年增加了 287 萬元，增幅約為 19.5%。

大埔民政事務處(下稱“民政處”)、康文署及合約顧問代表就 2008/09 年度獲批的工程項目匯報進度。

6. 香港體育學院重新發展計劃

香港體育學院有限公司院長及代表出席會議，向委員會報告有關香港體育學院(下稱“體院”)重建計劃的最新進展，以及現供體院進行精英培訓場地的大埔區康體設施的重新開放安排。由於體院重建計劃第一階段工程的完工期由原訂的 2009 年第三季延後至 2010 年第一季，故體院向康文署歸還所借用的場地的時間亦因而須順延至 2010 年第一季，即大埔體育館內的設施預期於 2010 年第二季重新開放予公眾使用。委員會備悉上述安排。

7. 在大埔龍尾發展泳灘工程計劃

康文署代表報告，土木工程拓展署預計可於 2009 年 6 月向環境保護署申請環境許可證。運輸及房屋局將於本年年中根據《道路(工程、使用及補償)條例》把泳灘的新道路設計方案刊憲。土木工程拓展署、建築署與康文署現正積極跟進工程的進一步籌劃工作，並將於下一次的地區設施管理委員會會議上就工程的初步設計概念圖諮詢委員會。工程可望於 2010 年 8 月動工，2012 年 8 月完成。

8. 2009 至 2010 年度地區小型工程計劃建議

主席報告，秘書處合共收到 45 份 2009 至 2010 年度地區小型工程計劃的建議書。該 45 項工程已於相關委員會會議上討論。地區工程工作小組將於下次會議討論獲相關委員會通過支持的工程項目，並為工程項目排列緩急優次。另外，上述 45 項工程建議書中包括 5 項擬於公屋範圍進行的工程。委員會通過交由主席於會後約見房屋署的相關人員，商討有關大埔區六個公屋的環境改善／維修保養等問題，希望釐清房屋署轄下屋邨的設施保養問題。

III. 環境、房屋及工程委員會

環境、房屋及工程委員會於 2009 年 5 月 13 日舉行 2009 年第三次會議，主要討論事項及有關進展綜述如下：

9. 寶鄉街公共房屋發展計劃

房屋署及規劃署代表介紹寶鄉街公屋發展計劃的四個初步設計方案，並向委員分析及比較每個方案的利弊。委員會傾向支持方案二，並提出多項意見。同時，政府部門將繼續跟進委員會提出的，在區內物色其他適合發展公屋的土地的訴求。

10. 吐露港未敷設污水設施地區的污水收集系統第二階段

委員會支持上述的污水主幹渠及污水收集系統工程，但對泵房的選址有保留。委員會通過大埔區內其他污水渠項目，但將泵房選址問題交由西貢北當區區議員及西貢北約鄉事委員會再作跟進，並在適當時候再諮詢委員會的意見。

11. 關注一流浪貓對鄉郊地區的滋擾

有委員表示泮涌村、新泮涌村及馬窩村屬受貓隻領域護理計劃管轄的地區，村民經常受到流浪貓的滋擾及發現個別自稱為愛護動物協會職員的人士餵飼流浪貓。愛護動物協會在會上向委員講解貓隻領域護理計劃。委員會議決於會後約同愛護動物協會、漁護署及食物環境衛生署的代表到現場視察。

IV. 社會服務委員會

社會服務委員會於 2009 年 5 月 13 日舉行 2009 年第三次會議，主要討論事項及有關進展綜述如下：

12. 大埔醫院及雅麗氏何妙齡那打素醫院

大埔醫院和雅麗氏何妙齡那打素醫院(下稱“那打素醫院”)的代表報告如下：

(一) 關於人類豬型流感的應變措施

- (i) 因應醫院管理局(下稱“醫管局”)已將戒備級別提升至 E1，即緊急戒備級別，醫院亦採取相應措施，包括縮短每天的探病時間，即急症醫院縮減至兩小時，而康復及療養醫院則縮短至四小時。此外，臨床部門亦要求前線人員戴上外科手術口罩，以減低感染機會。那打素醫院亦舉辦多個講座，教導員工如何預防感染。
- (ii) 那打素醫院正透過不同渠道，包括互聯網及張貼通告等，向員工發放最新的流感資訊及指引。另外，醫院內的防禦衣物、手術口罩等物資的供應充足。
- (iii) 那打素醫院派代表出席了 5 月 4 日的政府跨部門會議。會議制訂了一系列的防疫措施，那打素醫院亦在聯絡名單上，社區如有任何需要，醫院可以提供相關的支援。

- (iv) 到目前為止，那打素醫院的常規服務未受影響，但醫院會密切留意疫情的發展而決定是否須調配人手或作其他安排。醫院已經制定了有關計劃，以在疫情更為嚴重時即時採取應變措施。

(二) 社區兒科流動服務

那打素醫院在匡智松嶺兒童村設立外展專科門診服務，服務對象包括匡智松嶺兒童村學前兒童中心、匡智之家、松嶺第二、第三學校等的兒童。開設上述外展服務可免卻該些兒童往來醫院覆診的麻煩，也可讓醫院的醫護人員與匡智松嶺兒童村內的輔助醫護人員如物理治療師、職業治療師等有更密切的交流，從而更有效地跟進兒童的病情。上述外展服務的順利推行實有賴醫院各部門的緊密合作，並提供相關的配套服務。該項服務對村內兒童的幫助很大，而負責人亦十分欣賞該項服務。醫院會不斷檢討計劃成效，使服務變得完善。

13. 大埔區教育事項

教育局的代表報告，教育局已完成佛教大光中學與佛教慈航智林紀念中學的合併申請，以及佛教慧遠中學與屯門釋慧文中學的合併申請的審批工作，並決定讓佛教慈航智林紀念中學及屯門釋慧文中學繼續辦學，以及為另外兩所學校安排兩至三年的過渡期，好讓現時的高年級學生能在原校完成中學課程。

14. 社會福利署大埔及北區福利辦事處 2009/10 年度工作計劃

社會福利署的代表向委員介紹上述文件，內容包括家庭支援服務、兒童和青少年支援服務、長者社區支援服務、殘疾人士和其照顧者的支援服務，以及非政府機構在 2009/2010 年度提供的社會服務。

15. 衛生署介紹人類豬型流感的健康資訊

衛生署的代表向委員介紹人類豬型流感的健康資訊，內容包括該新型流感的病徵、傳播途徑及預防方法等。衛生署的代表希望區議會可發揮地區宣傳角色，協助教導區內居民注意個人衛生及保持環境清潔。

V. 交通及運輸委員會

交通及運輸委員會於 2009 年 5 月 15 日舉行 2009 年第三次會議，主要討論事項及有關進展綜述如下：

16. 大埔綜合大樓一帶及大埔墟的交通安排及改善措施

運輸署表示，大光里消防閘已由原來 3.5 米闊改為 1.8 米闊，運輸署會於兩個月後檢討有關安排。

17. 白石角發展計劃基礎設施工程第 2D 階段—L3 號及 L7 號道路臨時交通安排

就上述事項，土木工程拓展署會盡力與路政署協調，安排為損毀的路面進行翻新維修工程，以減低對交通的影響。土木工程拓展署預計整個白石角發展計劃基礎設施工程於 2011 年年中完成，而 L7 天橋則可望於更早時間完工。

18. 連接新界西北及新界東北之單車徑—伸延部份之三門仔段及太和段

委員會支持上述工程，但認為工程設計上有不完善的地方，希望有關部門學習外地建造單車徑的方法，以低成本及環保的物料(例如木架)沿水壩旁邊伸延單車徑至三門仔。主席同時希望土木工程拓展署考慮委員的意見，改善設計，並與當區區議員前往現場實地視察。

19. 於林錦公路往大埔方向梧桐寨村段加設減速設施

有委員要求在林錦公路梧桐寨村段增設減速黃線。運輸署表示已計劃在嘉道理農場往大埔方向增設車速偵察相機，並要求香港警務處加強執法，打擊超速駕駛。運輸署表示，減速黃線主要設於斜路連接迴旋處前的一段道路，所以減速黃線並不適用於林錦公路梧桐寨村段，但會就委員的意見與運輸署道路安全標準部門跟進。

20. 要求港鐵延長各項票價優惠

委員在會上分別就香港鐵路有限公司(下稱“港鐵公司”)提供的各項優惠，包括殘疾人士優惠、東鐵線及西鐵線全月通，以及星期日長者 2 元乘搭優惠提出意見，並要求港鐵公司在大埔區增設“港鐵特惠站”。委員同時要求港鐵公司再次派員以會議常設代表的身分列席委員會的會議，以便區議會與港鐵公司定期溝通，從而讓委員反映市民意見之餘，亦讓港鐵公司向區議會推廣港鐵公司的政策與服務。港鐵公司表示該公司向來願意聆聽區議會的意見，若委員會的議程涉及港鐵公司，港鐵公司樂意派員出席委員會會議。

大埔區議會秘書處

2009 年 6 月